

Совет Безопасности

Шестьдесят шестой год

Предварительный отчет

6594-е заседание

Четверг, 28 июля 2011 года, 10 ч. 00 м. Нью-Йорк

Бразилияг-жа ВиоттиКитайг-н Ван МиньКолумбияг-н АлсатеФранцияг-н АроГабонг-н Мессон

Индия г-н Манджив Сингх Пури

 Ливан
 г-н Рамадан

 Нигерия
 г-н Амьейофори

 Португалия
 г-жа Тейшейра Коэлью

Российская Федерация г-н Жуков

Россииская Федерация г-н жуков Южная Африка г-н Сангку

Соединенное Королевство Великобритании

и Северной Ирландии г-н Дей Соединенные Штаты Америки г-жа Дикарло

Повестка дня

Ситуация в отношении Ирака

Третий доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение пункта 6 резолюции 1936 (2010) (S/2011/435)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-506).





Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в отношении Ирака

Третий доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение пункта 6 резолюции 1936 (2010) (S/2011/435)

Председатель (*говорит по-английски*): На основании правила 37 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в этом заседании представителя Ирака.

Совет приступает к рассмотрению пункта повестки дня.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2011/465, в котором содержится проект резолюции, представленный Соединенными Штатами Америки.

Обращаю внимание членов Совета на документ S/2011/435, в котором содержится Третий доклад Генерального секретаря, представленный во исполнение пункта 6 резолюции 1936 (2010). Хочу также обратить внимание членов Совета на документ S/2011/464, в котором содержится вербальная нота Постоянного представительства Ирака при Организации Объединенных Наций от 27 июля 2011 года на имя Генерального секретаря.

Насколько я понимаю, Совет готов приступить к голосованию по представленному на его рассмотрение проекту резолюции.

Я ставлю проект резолюции на голосование.

Проводится голосование поднятием руки.

Голосовали за:

Босния и Герцеговина, Бразилия, Китай, Колумбия, Франция, Габон, Германия, Индия, Ливан, Нигерия, Португалия, Российская Федерация, Южная Африка, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии и Соединенные Штаты Америки

Председатель (*говорит по-английски*): За проект резолюции подано 15 голосов. Проект резолюции принимается единогласно в качестве резолюции 2001 (2011).

На этом Совет Безопасности завершает нынешний этап рассмотрения данного пункта повестки дня.

Заседание закрывается в 10 ч. 15 м.

2 11-43495